



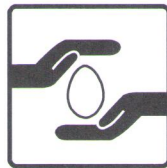
Miteinander reden

Talk with each other
 Communiquez entre voisins
 Parlare gli uni con gli altri
 Conversar con las personas
 Falar uns com os outros
 Pričati iedni sa drugima
 Komunikoni me njëri-tjetrin
 İletişime geçiniz
 ஒருவரோடொருவர் பேசிக்கொள்ளுங்கள்



Nachbarschaft pflegen

Get to know your neighbours
 Entretenez de bons rapports de voisinage
 Curare i rapporti con il vicinato
 Mantener buenas relaciones con los vecinos
 Manter a boa vizinhança
 Neçavati dobruosusedske odnose
 Mbanì lidhje të mira me fqinjët
 Komsuluk ilişkilerinizi geliştiriniz
 அயலவர்களுடன் தொடர்புகளை ஏற்படுத்தி அதனை பராமரிப்புகள்



Sorge tragen zu Haus und Umgebung

Take care of the house you live in and its surroundings
 Veillez à l'immeuble et à l'environnement
 Salvaguardare la casa e l'ambiente circostante
 Ocuparse de la casa y sus alrededores
 Tratar da casa e dos seus arredores
 Brinuti se za kuća i okolinu
 Kujdesuni për ndërtesën dhe ambientin përreth
 Eviniz ve çevreniz için özen gösteriniz
 வீட்டையும் சுற்றட்டலையும் பற்றிச் சிந்தித்து நடவடிக்கைகள்



Lärm: Rücksicht nehmen und Ruhezeiten einhalten

Noise: please be considerate and comply with the rest periods
 Bruit: respectez les autres et les temps de repos
 Rumore: avere rispetto e attenersi agli orari di riposo
 Ruido: Tener consideración y respetar las horas de silencio
 Ruído: ter consideração e respeitar as horas de repouso
 Buka: İmari obzira i pridržavati se vremena za odmor
 Zhurma: Respektoni të tjerët dhe zbatoni orarin e qetësisë
 Gürültüye dikkat: Lütfen istirahat saatlerine uyunuz
 சத்தம்: மற்றவர்களைப் பற்றிச் சிந்தித்து அமைதி நேரங்களைக் கடைப்பிடிப்புகள்



Wohnung kurz und regelmässig lüften

Air your flat briefly and regularly
 Aérez brièvement et régulièrement l'appartement
 Aerare l'appartamento regolarmente e per breve durata
 Ventilare la vivienda breve y regularmente
 Arejar o apartamento breve e regularmente
 Stan kratko i redovno provetrajati
 Ajrosni banesën për një kohë të shkurtër, dhe rregullisht
 Evinizi sık aralıklarla kısa süreli havalandırınız
 குறுகிய நேரத்திற்கும் ஒழுங்காகவும் (வீட்டு ஜன்னல் கதவுகளை திறந்து) காற்றோட்டத்தை ஏற்படுத்துங்கள்



Keine Gegenstände ausserhalb der Wohnung hinstellen

Do not store any objects outside your apartment
 Ne laissez pas d'objets en dehors des appartements
 Non lasciare oggetti fuori dall'appartamento
 No dejar objetos fuera del apartamento
 Não deixar objectos fora dos apartamentos
 Ne ostavljati predmete izvan stanova
 Mos mbanì sende jashtë banesave
 Evinizin dışında eşya bırakmayınız
 வீட்டிற்கு வெளியே சாமான்களை வைக்காதீர்கள்



Im Treppenhaus und in der Garage nicht spielen

Please do not play on the stairs and in the garage
 Ne jouez pas dans la cage d'escalier ni dans le garage
 Non giocare sulle scale e in garage
 No se puede jugar ni en las escaleras ni en el garaje
 Não brincar nas escadas nem na garagem
 Neigrati se na stepeništu i u garazi
 Mos luani në shkallë dhe në garazh
 Merdivanlarda ve garajda oyun oynamamal
 வீட்டுப்படிகளிலும் கராஜ்ஜினிலும் விளையாடாதீர்கள்



Waschküche sauber hinterlassen

Please keep the laundry room clean and tidy
 Laissez la buanderie dans un état propre
 Lasciare pulita la lavanderia
 Mantener limpia la zona de lavandería
 Deixar a lavandaria limpa
 Perionika napustiti čisto
 Pastroni dhomën e larjes pas përdorimit
 Camaşırhaneyi temiz bırakınız
 சலவை செய்யும் அறையை சுத்தமாக விட்டுச் செல்லுங்கள்



Abfall in Kehrrietsäcke und dann in den Container

Place your rubbish in rubbish bags and then place the bags in the container
 Jetez les déchets dans les sacs-poubelles, puis dans le container
 Mettere l'immondizia nei relativi sacchi e poi nel container
 Depositar la basura en las bolsas amarillas y luego introducirlas en los contenedores correspondientes
 Deitar o lixo nos sacos e, a seguir, no contentor
 Otpad u taksirane vreće i potom u kontejner
 Futni mbeturinat në thasë dhe pastaj vendosini ata në kontajner
 Çöpleri özel çöp torbalarına koyunuz ve konteyneri atınız
 குப்பையை பைப்பூஜன் மூட்டு ஆதன் பின் கொள்கலனுள் (கொள்வெடீயன்) போடுங்கள்.



Es ist wichtig, dass Sie Deutsch sprechen und verstehen

It is important that you can both understand and speak German
 Il est important que vous parliez et compreniez l'allemand
 È importante parlare e capire il tedesco
 Es importante hablar y comprender el idioma alemán
 É importante que fale e entenda alemão
 Važno je da govoriš i razumeš Nemački
 Është e rëndësishme që ju të flisni dhe të kuptoni gjermanisht
 Almanca anlamaz ve konuşmaz önemlidir
 நீங்கள் ஜெர்மன் மொழியை பேசும்புத்தலும் புரிந்துகொள்ளுதலும் முக்கியமானதாகும்